

Distr.: General
6 April 2018
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الثانية والسبعون

البند ٧٧ (أ) من جدول الأعمال

المحيطات وقانون البحار: المحيطات وقانون البحار

رسالة مؤرخة ٢٧ آذار/مارس ٢٠١٨ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لتركيا لدى الأمم المتحدة

بالإشارة إلى الإعلان الثلاثي المرفق بالرسالة المشتركة المؤرخة ١٣ شباط/فبراير ٢٠١٨ (A/72/760)، أود توجيه انتباهكم، بناءً على تعليمات من حكومة بلدي، إلى الاعتبارات التالية.

لقد تم تعيين الحدود الخارجية للجرف القاري لتركيا في المناطق البحرية بشرفي البحر الأبيض المتوسط التي تقع غرب خط الطول ٣٢° ١٦' ١٨" شرقاً في المذكرة رقم 2004/Turkuno DT/4739، المؤرخة ٢ آذار/مارس ٢٠٠٤، والمذكرة الشفوية رقم 2013/14136816/22273، المؤرخة ١٢ آذار/مارس ٢٠١٣، الصادرتين عن تركيا، وفي عدة رسائل وُجّهت إلى الأمين العام ونُشرت في الموقع الشبكي لشعبة شؤون المحيطات وقانون البحار وفي أعداد ذات صلة بالموضوع من نشرة قانون البحار.

وفي ضوء ما تقدم ذكره، فإن الإشارة إلى ما سُمّي "الحدود البحرية المشتركة" في مرفق الرسالة المشتركة المذكورة أعلاه هي إشارة باطلة ولا أساس لها بمقتضى القانون الدولي، بما في ذلك القانون العرفي والاجتهاد القضائي.

وأود التأكيد مجدداً أن تركيا ملتزمة بحماية ما لها بحكم الواقع ومنذ البداية من حقوق سيادية على جرفها القاري المنبثقة من القانون الدولي.

وأرجو ممتنا تعميم هذه الرسالة باعتبارها وثيقة من وثائق الجمعية العامة، في إطار البند ٧٧ (أ) من جدول الأعمال، ونشرها على الموقع الشبكي لشعبة شؤون المحيطات وقانون البحار، وكذلك في العدد المقبل من نشرة قانون البحار.

(توقيع) فريدون ه. سينيرلي أوغلو
الممثل الدائم



الرجاء إعادة استعمال الورق

